**Zeitschrift:** Le pays du dimanche

**Herausgeber:** Le pays du dimanche

**Band:** 1 (1898)

**Heft:** 47

**Artikel:** Récréations du dimanche

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-248256

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

La rouille. - L'ail peut être utilisé comme préservatif de la rouille pour certains métaux. Si on frotte par exemple avec une gousse d'ail un morceau de fer, qu'on laisse bien sécher et qu'on place ce fer où il doit être, il ne rouillera pas à condition pourtant qu'il ne soit directement exposé à la pluie. La pluie en effet laverait la légère couche protectrice formée par la dessiccation du jus de l'ail et alors le fer serait atteint. Avec l'oignon le résultat serait le

Mais si le fer à préserver de la rouille doit par sa destination demeurer en plein air, exposé à toutes les intempéries, il faut opérer au-

trement.

Dans de l'huile de noix ou de lin on répandra de la suie de bois ou mieux de houille; cette suie sera broyée. On délayera bien le tout et sur la pièce de fer à préserver on passera deux couches de ce préservatif.

On laissera sécher avant de placer la pièce de fer. Mais cette dessiccation étant assez lente, on fera bien de prendre ses précautions et de ne pas attendre au dernier moment pour étendre la couche protectrice.

Un feu de cheminée se déclare-t-i' chez vous? N'écoutez pas trop les avis de ceux qui vous disent : le meilleur moyen est de tirer deux coups de fusil dans la cheminée. Cela ne produit souvent pas beaucoup d'effet et en outre vous risquez d'abîmer briques et mortier. N'écoutez pas non plus ceux qui vous disent : Bah! si la cheminée est solide, il n'y a rien à craindre, laissez faire, c'est un bon balayage.

Le mieux est de prendre ses précautions et d'avoir chez soi un peu de soufre en fleur. Si un feu de cheminée se déclare, on brûle vite du soufre sous cette cheminée, puis on bouche

le bas au moyen d'un drap tendu.

L'acide sulfureux qui se forme monte dans la cheminée, et comme c'est un gaz ennemi de toute combustion, il étouffe net l'incendie.

Mort aux rats. - Pour finir, voici, contre les rats, deux moyens de destruction donnés en 1819 par l'Académie de Dijon :

La pâte d'ellébore ou la pâte de noix vomique. La première se fait en mélangeant 50 grammes de racine d'ellébore blanc en poudre avec 50 grammes de miel ou de mélasse, 120 grammes de semences de staphysaigre et 100 grammes de gruau d'orge. La seconde, 180 grammes de noix vomique rapée, 98 grammes de farine ou de mie de pain, de la graisse ou du beurre en quantité suffisante pour lier le

Dans les deux cas. la pâte obtenue est divisée en boulettes de la grosseur d'une aveline. On place les boulettes dans les trous où passent les rats, en évitant qu'elles soient à la portée des animaux de la maison.

PAUL ROUGET.

# LETTRE PATOISE

On a voulu voir dans une lettre patoise insérée l'autre dimanche des allusions désobligeantes à une honorable famille de la Montagne. Nous supposons bien que telle n'était pas la pensée de l'auteur de la communication, mais si il y avait réellement quelque chose de fonde dans cette appreciation, nous regrettons vivement qu'un mal avisé ait surpris notre bonne foi, et nous le prévenons, avec quiconque serait tenté de se servir encore du Pays du dimanche, pour assouvir leurs mesquines rancunes, que nous saurons pren-

dre des mesures pour faire cesser ce jeu mal:eillant et malseant.

Dâ le pays des pives.

En voyaint des dgens taint rire en vésaint ces lattres en bon patois, i me seu musai qu'i vos demaindero achi comun les âtres, enne petéte piaice dains note bon Pays di duemoine pou vos raicontai vouëtche de nové qu'airait poyu aivoi des cheutes graves.

Çoli a vrai, di temps que çâ moi qu'i yi seu pessai, ai pe, i ne seu potchain pou in mentou.

In bé djoué de c't'airba, i dié en mon caimerade Poissard de veni aivo moi en lai Goule, pou révisai in pô l'usine mairtchië. Tiain nos enne visitai les machines nos allenne in po nos poermenai le long di Doubs. To d'in co nos voyenne in bé gros l'allue que poitchai des alluës aisse gros que des nouches : c'était in prevai bin entendu.

I monté su l'aibre pou en tieudre. Tiain i en eu in pô tieuyi dà dessus enne braintche, i les laincé en mon aimi Poissard, qu'était de dos le bos. Main ais etôt les allues laitchie, lai braintche faisé ressoë.

Elle me laincé se hâ, que i voyé l'houëre qu'ai l'était en lai toué di môtie de Saint Imië. Ai l'était droit médi mouën doze menutes. Main tiain i retchoyé, mai tête s'enfoncé dedain enne raitche que se trovai li. I ne saivo c'ment lai repare. En lai fin des fins, nos se décidennes d'allai aipré enne présse pou lai retraire. I me crayô eusai : taint de tchaince qu'i ai enne dure tète : i en se paichi en boenne saintai. Encoé de lai tchaince que mon naî était aivo mai tête, sain soli, elle airait poyu péçai encoé pu fond, ai pe, i n'airo pu saivu lai retirië. Stu que ne crairé-pe que soli a airrivai peut allai voë en lai Goule l'alluë ; ai y a encoé, ai peu en voit bin le petchu dain ste pierre. Main, i vos recommainde d'aidé pare votre nai aivos vo, tain poisaint sè-t-é : pou moi i fait encoé bin aise pou le poétchai.

In montaignon di Nermont, que n'é qu'in

nai, main qu'à bin formai.

## Récréations du dimanche

Solutions aux questions posées dans le Nº45 du Pays du Dimanche:

172. LOGOGRIPHE.

Ecrin, crin, cri.

173. MOTS EN CROIX.

DORMITION M E

174. CHARADE.

Camp franc (Campfranc).

175. ÉNIGME

La barbe.

O it envoyé des solutions complètes : MM Un artilleur à Boncourt ; Béhanzin fils à Porrentruy ; Deux Marguerite aimant la St Martin de Boncourt ; G. de Viné à Bâle.

Ont envoyé des solutions partielles : MM. Charles Dentz à Porrentruy; Vergiss mein nicht à Boncourt; Moustache noire à Boncourt; Cœur de beurre à Boncourt; Le trio du château de l'état-major des Breuleux; Pervenche et bluet à Damvant ; Le marquis de Mörschwyl ; Georges Saunier à Damvant ; In grand des Vies de Baîle ai Alle: Un imberbe Lièvre à Courtemaiche.

## 180. ANAGRAMME.

Six pieds composent ma structure; Dans l'œil du voisin tu me vois, Je suis l'appui d'une toiture; Je veille à la garde des lois.

## 181. CHARADE.

Mon premier, de nos champs est la riche pa-

Mon deux, à notre doigt évite la piqûre. A la croûte, toujours, une bouche sans doute Préférera mon trois pour manger aisément. A mon tout, choléra, on faisait la grimace ; L'influenza, dit-on, aujourd'hui le remplace.

#### 182. MOTS EN CROIX.

Remplacer les X ci-dessous par les lettres suivantes de manière à former en croix les noms de deux guerriers intrépides qui excellèrent surdans l'attaque, l'un sur terre et l'autre sur mer :

a, a, c, f, h, m, m, n, o, o, r, s, u, u.



## 183. ÉNIGME

L'ingénieur, le général, L'architecte, ainsi qu'un convive, J'ajouterai l'homme à cheval, Tous ont de mon secours un besoin presque égal ;

En divers sens, la chose est positive; Je me garderai bien de vous dire comment, On me connaîtrait à l'instant.

Envoyer les solutions jusqu'au mardi soir, 6 décembre.

# Cote de l'argent

Du 23 novembre 1898

Argent fin en grenailles . . fr. 107. le kilo.

#### Mises au concours

Les travaux de correction de la route de Delémont à Mervelier. Les plans, cahiers des charges sont déposés chez M. Gascard, ingénieur du VI° arrondissement, jusq'au 1° décembre 1898.

Toutes les communes du district de Porrentruy, sauf Bonfol, Cornol. Miécourt, Ocourt, Ré-

clère et Porrentruy, sont convoquées le dimanche 11 décembre à 10 1 2 au local ordinaire pour procéder à l'élection des maires et conseillers sortant de charge.

# Convocations d'assemblées

Buix. - Le 27 au lieu et heure d'usage pour décider une révision du règlement pour la nomination du conseil.

Courrendlin. — Le 27 à 2 h. pour adopter un règlement d'organisation.

Cornol. — Le 27 à 1 h. pour nommer un secrétaire.

crétaire.

Courtedoux. — Le 29 à 12 h. pour passer les comptes et s'occuper de certains débiteurs.

Delémont. — Le 27 à 10 1/2 pour s'occuper de la convention relative à l'électricité et fixer la participation de la commune à l'entreprise.

Porrentruy. — Le 4 à 10 1/2 pour ratifier une convention, fixer le montant de la participation financière de la commune à cette entreprise:

tion financière de la commune à cette entreprise; donner pleins pouvoirs au conseil pour contracter l'emprunt.

Peuchappatte. — Le 27 à à h. pour nommer un conseiller et un receveur, voter des réparations

## Petite poste.

M. Lustucrû à Delémont. — Nous avons char gé le premier mot du mot carré attendu qu'il constituait une allusion blessante à l'encontre d'une personnalité politique.

L'éditeur: Société typographique, Porrentruy.